

Exercise I

В лѣтѣ .[†]6362 бѣахъ
три браты. едино-
мѹ имѧ. кыи. второ-
моу, щекъ. а препїе-
моу, хоривъ. а сестра
оў нихъ бѣ именемъ.
Лыбедь. и постави-
ша града на горѣ. и на-
рекоша имѧ градоу
тромѹ. въ имѧ бра-
та своє спарѣшилъ
кыевъ.

В лѣт(о) 6362 бѣаху три браты, единому
имѧ Кый, второму Щек, а третьему
Хорив. А сестра у них бѣ именем Лыбедь.
И поставиша град на горѣ и нарекоша
имѧ граду тому в имѧ брата свое(о)
старѣйшаг(о) Кыев.

Exercise II

глаше во в провѣ оци
 свое... яко кончинѣи жиꙗни 3
 его приближивши сѧ. тажкай
 болѣднъ постиже... штрокы
 въ скрѣнаа мѣста пославъ. 6
 събрати врача тщаše сѧ. яко
 да болѣдни вного елико
 могуть помогуть. врачемъ 9
 же ѿ близнѣй мѣстъ
 събравшем сѧ. и семв жилв
 всаꙗвше. възвѣстиша въ
 скорѣ исхѣ емоу хоташь
 быти.

2 кончинѣи] концу | жиꙗни] живута 3 приближивши сѧ]
 приближившоу сѧ | тажкай] тажкъ 4 болѣднъ] неджгъ того
 постиже] объжть 6 тщаše сѧ] потъца сѧ 7 болѣдни вного] того
 немоци | елико] еже 8 могуть] моцно є 9 близнѣй] съсѣднѣй
 10 семв жилв] того жилы 11–12 въ скорѣ] скорѣши 12 исхѣ
 емоу] transp.

Exercise III

глаше во ω провѣ оīн
 своеи... яко конуинѣн жиžни
 его приближнвиши сѧ. тажкан
 болѣзнь постнже... отрокы
 5 въ окрѣтъна мѣста пославъ.
 събратн врача тщаše сѧ. яко
 да болѣзни оного єлнко
 мог8ть помог8ть. врачаемъ
 же ḫ ближнїх мѣстъ
 10 събравшем сѧ. и сем8 жил8
 ославаше. възвѣстнша въ
 скорѣ исход емоу хотаць
 бытн.

2 конуинѣн] концу 2 жиžни] жиžвата 3 приближнвиши сѧ] приближнвишо сѧ
 3 тажкан] тажкыкъ 4 болѣзнь] неджъ того 4 постнже] объжть 6 тщаše сѧ]
 потыца сѧ 7 болѣзни оного] того немоин 7 єлнко] еже 8 мог8ть] моинно є
 9 ближнїх] съсѣднїх 10 сем8 жил8] того жилы 11-12 въ скорѣ] скорѣнши 12 исход
 емоу] transp.